

DON SPHYNX

DSP

Rec. / Anerk. 2011

General/ Allgemein/ Généralités	Appearance/ Gesamtein- druck/ Apparence	The Don Sphynx is a solid cat, soft and warm to the touch. The specific feature of this breed is hairlessness.	Die Don Sphynx ist eine solide Katze, weich und warm anzugreifen. Das Spezifische dieser Rasse ist die Haarlosigkeit.	Le Don Sphynx est un chat solide. La peau est douce et chaude au toucher. La spécificité de cette race est sa nudité.
	Size/ Größe/ Taille	Medium. Males are significantly larger than females.	Mittlere Größe. Kater sind deutlich größer als Katzen.	Moyenne. Les males sont franchement plus grands que les femelles.
Head/ Kopf/ Tête	Shape/ Form/ Forme	Wedge shaped, slightly longer than broad, with prominent eye brows.	Keilförmig, etwas länger als breit, mit hervortretenden Augenbrauen.	Cunéiforme, un peu plus longue que large, avec des arcades sourcilières proéminentes.
	Forehead/ Stirn/ Front	Flat	Flach	Plat
	Cheeks/ Backen/ Joues	Prominent cheekbones	Hervortretende Backenknochen	Pommettes proéminentes
	Nose/ Nase/ Nez	Medium long and straight, with a definite curve to the forehead.	Mittellang und gerade mit einer ausgeprägten Biegung zur Stirn.	De longueur moyenne et droit, avec une courbe ferme vers le front.
	Muzzle/ Schnauze/ Museau	Well defined, of medium length, slightly rounded, with a slight whisker break - "pinch".	Gut ausgeprägt, von mittlerer Länge, leicht gerundet mit einem leichten Pinch.	Bien marqué, de taille moyenne, légèrement rond, avec un léger "pinch".
	Jaws, chin/ Kiefer, Kinn/ Mâchoires, menton	Well-developed jaws, strong chin.	Gut entwickelter Kiefer, starkes Kinn.	Mâchoires bien développées, menton ferme.
	Whiskers/ Schnurrhaare/ Moustaches	Curly, thick, of any length, may be broken off.	Gelockt, dick, jeglicher Länge, vielleicht abgebrochen.	Bouclées, épaisses, quelque soit la longueur, parfois cassées.

Ears/ Ohren/ Oreilles	Shape/ Form/ Forme	Large, tapering to rounded tips. The inside is totally hairless.	Groß sich in abgerundete Spitzen verjüngend. Die Innenseite ist komplett haarlos.	Grandes, s'effilant jusqu'à les extrémités arrondies. L'intérieur est absolument sans poil.
	Placement/ Platzierung/ Placement/	Set high on the head, slightly tilted forward, held alert. Outer edges of the ears continue the lines of the head. The distance between the ears to be no more than one ear width.	Hoch am Kopf platziert, leicht nach vorn geneigt, aufmerksam gehalten. Die äußeren Linien folgen den Linien des Kopfes. Der Abstand zwischen den Ohren ist nicht größer als eine Ohrbreite.	Placées haut sur la tête, légèrement inclinées en avant, portées de façon alerte. Le côté extérieur des oreilles prolongent les lignes de la tête. La distance entre les oreilles ne peut être supérieur à la largeur d'une oreille.
Eyes/ Augen/ Yeux	Shape/ Form/ Forme	Almond-shaped, slightly slanting upwards, medium in size and open, alert expression.	Mandelförmig, leicht schräg nach oben gestellt, mittlere Größe und offen, aufmerksamer Ausdruck.	En forme d'amande, légèrement bridés vers le haut, de taille moyenne et ouvert, expression alerte.
	Colour/ Farbe/ Couleur	Bright, pure and clear; corresponding to the skin or coat colour.	Glänzend, rein und klar Zur Haut- oder Fellfarbe passend	Brillant, pur et limpide; en accord avec la peau ou la couleur de la fourrure
Neck/ Hals/ Cou		Of medium length, very strong and muscléd, rounded in shape. Powerful, especially in males.	Von mittlerer Länge, sehr kräftig und muskulös, gerundet. Kraftvoll, besonders bei Katern.	De longueur moyenne, très fort, musclé et rond. Puissant, spécialement chez les mâles.
Body/ Körper/ Corps	Structure/ Struktur Structure	Medium long, medium strong and muscular. Broad rounded chest, strong, solid shoulders and back, broad hips.	Mittellang, mittelkräftig und muskulös. Breiter gerundeter Brustkorb, kräftig, solide Schultern und Rücken, breite Hüften.	De longueur moyenne, moyennement fort et musculéux. Poitrine large et arrondie, épaules et le dos solides, hanches fortes.
Legs/ Beine/ Membres		Medium long, medium strong in proportion to the body, hind legs longer than front legs.	Mittellang, mittelkräftig in Proportion zum Körper, Hinterbeine länger als Vorderbeine.	De longueur moyenne, moyennement forts, en proportion avec le corps; membres postérieurs plus hauts que les membres antérieurs.
	Paws/ Pfoten/ Pattes	Oval with long, prominent toes – "monkey fingers".	Oval mit langen hervortretenden Zehen – "Affenfinger"	Ovales avec de longs doigts proéminents – « doigts de singe ».
Tail/ Schwanz/ Queue		Slender, broader at base and tapering to the tip. Length in proportion to body. The tip of the tail may be covered with soft, dense, close lying, slightly curly coat.	Schlank, breiter am Ansatz, verjüngt sich zur Spitze hin. Länge im Verhältnis zum Körper passend. Die Schwanzspitze kann mit weichem, dichten, anliegenden leicht gewellten Fell bedeckt sein.	Fine, large à la base, s'effilant vers l'extrémité. Longueur en proportion du corps. Le bout de la queue peut être couvert d'une fourrure douce et dense, couchée, et légèrement frisée.

Coat and skin/ Fell und Haut/ Fourrure et peau	Skin and wrinkles/ Haut und Falten/ Peau et rides	Elastic, well wrinkled on the head, neck, legs and on the belly. Wrinkles desirable especially around the muzzle, between the ears and around the shoulders, although wrinkling should not be so pronounced that it affects the cat's normal functions. Short harsh hair on the muzzle, ears and legs may occur. The tail may be covered with single hairs. In young cats the muzzle may be covered with short thin fur. Complete hairlessness is preferred.	Elastisch, gut faltig am Kopf, am Hals, an den Beinen und am Bauch. Hautfalten sind besonders rund um die Schnauze, zwischen den Ohren und rund um die Schultern wünschenswert. Die Falten dürfen jedoch nicht so ausgeprägt sein, dass sie die normale Funktion der Katze beeinträchtigen. Kurzes, drahtiges Haar an der Schnauze, Ohren und Beinen kann vorkommen. Der Schwanz darf mit einzelnen Haaren bedeckt sein. Bei jungen Katzen darf die Schnauze mit kurzen dünnen Flaumhaaren bedeckt sein. Komplette Haarlosigkeit ist bevorzugt	Elastique, ridée sur la tête, le cou, les membres et le ventre. Des rides sont souhaitées particulièrement autour du museau, entre les oreilles et autour des épaules. Mais les rides ne doivent pas être prononcées au point d'affecter les fonctions normales du chat. Parfois poils courtes et raides peuvent être présents sur le museau, les oreilles et les membres. La queue peut être couverte des rares poils. Chez les jeunes chats le museau peut être couvert par une fine fourrure. On préfère la nudité complète.
	Hairless	Appears hairless.	Erscheint haarlos.	Semble n'avoir aucun poil.
	Flock	Residual flock hair with no more than 2 mm length on the whole body.	Restliche Flaumhaare nicht länger als 2mm am ganzen Körper.	Un léger duvet résiduel de moins de 2 mm sur le corps.
	Brush	Fine wavy, often wire hair on the whole body, with bold areas on the head, upper part of neck or on the back of more than 2 mm in length.	Fein gewellt, oft rauhaarig am ganzen Körper, mit kahlen Stellen am Kopf, am oberen Teil des Nackens oder am Rücken mit mehr als 2mm Länge.	Légèrement ondulée, souvent des poils raides sur le corps entier, avec des parties nues sur la tête, partie supérieure du cou ou sur le dos, de plus de 2 mm.
	Colour/ Farbe/ Couleur	All colour varieties and patterns are permitted, including those with white. Any amount of white is permitted. For colour varieties refer to the tables below.	Alle Farbvarietäten und Zeichnungen sind erlaubt, einschließlich aller Farbvarietäten mit Weiß. Jeder Weißanteil ist erlaubt. Zu den Farbvarietäten siehe nachfolgende Tabellen.	Toutes les variétés de couleurs et de dessins sont permises, incluant celles avec du blanc. Toute quantité de blanc est permise. Pour les variétés de couleur se référer aux tableaux suivants.
Remarks/ Anmerkungen/ Remarques	Longhaired, shorthaired or brush varieties (DSP x * 81/82/83): no certificate; only for registration – breeding permitted	Langhaar, Kurzhaar oder brush Varianten (DSP x* 81/82/83): kein Zertifikat; nur zur Registrierung – Zucht erlaubt.	variétés à poils longs, à poils courts ou brosse (DSP x* 81/82/83) : pas de certificat; seulement pour enregistrement - permis pour élevage	

SCALE OF POINTS / PUNKTESKALA / ÉCHELLE DES POINTS

Total				Points/ Punkte	100
Head/ Kopf/ Tête	general shape, forehead, cheekbones, nose, muzzle, jaws and chin	allgemeine Form, Stirn, Backenknochen, Nase, Schnauze, Gebiss und Kinn	forme générale, front, pommettes, nez, museau, joues et menton	30	35
	eye shape and placement, size and colour	Augenform, Platzierung, Größe und Farbe	forme des yeux, emplacement, taille et couleur	5	
Ears/ Ohren/ Oreilles	shape, size and placement	Form, Größe und Platzierung	forme, taille et emplacement	5	
Body/ Körper/ Corps	shape, size, structure, neck and chest	Form, Größe, Körperbau, Hals und Brustkorb	forme, taille, structure, cou et poitrine	35	
	length and shape of legs and paws length and shape of tail	Länge und Form der Beine und Pfoten Länge und Form des Schwanzes	longueur et forme des membres et pattes longueur et forme de la queue		
Coat and skin/ Fell und Haut/ Fourrure et peau	quality and wrinkles	Qualität und Falten	qualité et rides	20	
Condition/ Kondition				5	

**RECOGNISED COLOUR VARIETIES
ANERKANNTE FARBVARIETÄTEN
VARIÉTÉS DE COULEURS RECONNUES**

DSP

Remarks/ Anmerkungen/ Remarques	The DON SPHYNX are judged in five colour groups, i.e. one certificate can be awarded in each colour group	Die DON SPHYNX werden in fünf Farbgruppen gerichtet; d.h. in jeder Gruppe der Farbvarietäten kann ein Zertifikat vergeben werden.	Les DON SPHYNX sont jugés en cinq groupes de couleurs. Un certificat peut être attribué par groupe.
--	---	---	---

COLOUR / FARBE / COULEUR

EMS-Code

GROUP/GRUPPE/GROUPE I:

White/Weiss/Blanc

DSP w 61/62/63/64/65/66/67

Black/Blue/Chocolate/Lilac/Cinnamon/Fawn SOLID

DSP n/a/b/c/o/p

Schwarz/Blau/Chocolate/Lila/Cinnamon/Fawn EINFARBIG

Noir/Bleu/Chocolat/Lilas/Cannelle/Faon UNICOLORE

Black/Blue/Chocolate/Lilac/Cinnamon/Fawn AGOUTI

DSP n/a/b/c/o/p 21

Schwarz/Blau/Chocolate/Lila/Cinnamon/Fawn AGOUTI

Noir/Bleu/Chocolat/Lilas/Cannelle/Faon AGOUTI

GROUP/GRUPPE/GROUPE II:

Black/Blue/Chocolate/Lilac/Cinnamon/Fawn SOLID with WHITE

DSP n/a/b/c/o/p 01/02 61/62/63/64

Schwarz/Blau/Chocolate/Lila/Cinnamon/Fawn EINFARBIG mit WEISS

DSP n/a/b/c/o/p 03/09

Noir/Bleu/Chocolat/Lilas/Cannelle/Faon UNICOLORE et BLANC

Black/Blue/Chocolate/Lilac/Cinnamon/Fawn AGOUTI with WHITE

DSP n/a/b/c/o/p 01/02 21 61/62/63/64

Schwarz/Blau/Chocolate/Lila/Cinnamon/Fawn AGOUTI mit WEISS

DSP n/a/b/c/o/p 03/09 21

Noir/Bleu/Chocolat/Lilas/Cannelle/Faon AGOUTI et BLANC

GROUP/GRUPPE/GROUPE III:**Red/Cream/Tortie SOLID****DSP d/e/f/g/h/j/q/r****Rot/Creme/Schildpatt EINFARBIG****Roux/Crème/Écaille UNICOLORE****Red/Cream/Tortie AGOUTI****DSP d/e/f/g/h/j/q/r 21****Rot/Creme/Schildpatt AGOUTI****Roux/Crème/Écaille AGOUTI****GROUP/GRUPPE/GROUPE IV:****Red/Cream/Tortie SOLID with WHITE****DSP d/e/f/g/h/j/q/r 01/02 61/62/63/64****Rot/Creme/Schildpatt EINFARBIG mit WEISS****DSP d/e/f/g/h/j/q/r 03/09****Roux/Crème/Écaille UNICOLORE et BLANC****Red/Cream/Tortie AGOUTI with WHITE****DSP d/e/f/g/h/j/q/r 01/02 21 61/62/63/64****Rot/Creme/Schildpatt AGOUTI mit WEISS****DSP d/e/f/g/h/j/q/r 03/09 21****Roux/Crème/Écaille AGOUTI et BLANC****GROUP/GRUPPE/GROUPE V:****POINTED****DSP n/a/b/c/d/e/f/g/h/j/o/p/r/q 31/32/33****TABBY POINTED****DSP n/a/b/c/d/e/f/g/h/j/o/p/r/q 21 31/32/33****POINTED with WHITE / mit WEISS / et BLANC****DSP n/a/b/c/d/e/f/g/h/j/o/p/r/q 01/02/03/09 31/32/33****TABBY POINTED with WHITE / mit WEISS / et BLANC****DSP n/a/b/c/d/e/f/g/h/j/o/p/r/q 01/02/03/09 21 31/32/33**